

The framed rubrics with bold lines must be completed by freight carriers

The framed rubrics with bold lines must be completed by freight carriers

including

1 - 15

21 + 22

To be completed on the sender's own responsibility

ADU DG 07

1 Sender (name, address, country) Expéditeur (nom, adresse, pays) <div style="text-align: center;"> Magna PT B.V. & Co. KG Hermann-Hagenmeyer-Str. 1, 74199 Untergruppenbach </div>		INTERNATIONAL CONSIGNMENT LETTRE DE VOITURE INTERNATIONALE This carriage is subject notwithstanding any clause to the contrary, to the Convention on the Contract for the International Carriage of goods by road (CMR) Ce transport est soumis, nonobstant toute clause contraire, à la convention relative au contrat de transport international de marchandise par route (CMR)																																													
2 Consignee (name, address, country) Destinataire (nom, adresse, pays) Oyak K Montage Organize Sanayi Bolgesi PK255 TR-16372 BURSA - TUERKIYE		16 Carrier (name, address, country) Transporteurs (nom, adresse, pays) MARS LOGISTIK																																													
3 Place of delivery of the goods (place, country) Lieu prévu pour la livraison de la marchandise Place / Lieu <div style="text-align: center;">Bursa - Tuerkiye</div> Country / Pays <div style="text-align: center;">Türkei</div>		17 Successive carriers (name, address, country) Transporteurs successifs (nom, adresse, pays)																																													
4 Place of receipt of the goods Lieu et date de la prise en charge de la marchandise Magna PT S.p.A. Via dei Ciclamini 4 70028 Modugno Place / Lieu <div style="text-align: center;">Modugno (BARI)</div> Date / Date <div style="text-align: center;">25.01.2024</div>		18 Carrier's reservations and observations Réserves et observations des transporteurs																																													
5 Attached documents Documents annexés Warenbegleitschein-Nr.: 303074																																															
6 Marks and numbers Marques et numéros		7 Number of packages Nombre des colis																																													
8 Method of packaging Mode d'emballage		9 Nature of the goods Nature de la marchandise																																													
10 Statistic number No. Statistique		11 Gross weight kg Poids brut kg																																													
12 Volume m ³ Cubage m ³																																															
<table border="1" style="width: 100%; border-collapse: collapse;"> <thead> <tr> <th>Del./INV.</th> <th>Reference</th> <th>Cust./Int Part N.</th> <th>Qty</th> <th>UoM</th> <th>No.Boxes</th> <th>HU Description</th> <th>Total/Net Wt.</th> </tr> </thead> <tbody> <tr> <td>7312535</td> <td>P031271901</td> <td>320108071R 2510000461-006</td> <td>16</td> <td>PC</td> <td>2</td> <td>Rack Renault DCT 300</td> <td>1.457,600 1.097,600</td> </tr> <tr> <td>7312540</td> <td>P031271901</td> <td>320103469R 2510002415-008</td> <td>216</td> <td>PC</td> <td>27</td> <td>Rack Renault DCT 300</td> <td>19.677,600 14.817,600</td> </tr> <tr> <td colspan="6" style="text-align: right;">Total Boxes:</td> <td></td> <td>29</td> </tr> <tr> <td colspan="7" style="text-align: right;">Total Wt. Kg/Net Wt. KG</td> <td>21.135.200/15.915.200</td> </tr> </tbody> </table>								Del./INV.	Reference	Cust./Int Part N.	Qty	UoM	No.Boxes	HU Description	Total/Net Wt.	7312535	P031271901	320108071R 2510000461-006	16	PC	2	Rack Renault DCT 300	1.457,600 1.097,600	7312540	P031271901	320103469R 2510002415-008	216	PC	27	Rack Renault DCT 300	19.677,600 14.817,600	Total Boxes:							29	Total Wt. Kg/Net Wt. KG							21.135.200/15.915.200
Del./INV.	Reference	Cust./Int Part N.	Qty	UoM	No.Boxes	HU Description	Total/Net Wt.																																								
7312535	P031271901	320108071R 2510000461-006	16	PC	2	Rack Renault DCT 300	1.457,600 1.097,600																																								
7312540	P031271901	320103469R 2510002415-008	216	PC	27	Rack Renault DCT 300	19.677,600 14.817,600																																								
Total Boxes:							29																																								
Total Wt. Kg/Net Wt. KG							21.135.200/15.915.200																																								
13 Sender's instructions (Customs and other formalities) Instruction de l'expéditeur (formalités douanières et autres) Container No: Seal No:		19 To be paid by A payer par Freight/Prix de transport Reduction/Réductions Subtotal/Solide Surcharges/Suppléments Incidental expenses/Frais Accessoires Various/Divers + Total to pay Total à payer		Sender L'expéditeur Currency Monnaie Consignee Le destinataire																																											
14 Reimbursement/Remboursement		15 Directions as to freight payment Prescription affranchissement Free / Franko Not free / Non Franco <div style="text-align: center;">Free carrier</div>		20 Special agreements Conventions particulières																																											
21 Printed on Établie à <div style="text-align: center;">Modugno (BARI)</div>		22 <div style="text-align: center;"> Magna PT B.V. & Co. KG Via dei Ciclamini 4 70028 Modugno (Italy) </div>		23 <div style="text-align: center;"> MARS LOGISTIK DAKIM VE T.CARET ANONIM SIRKETI MARMARA KUSURU VE TAHSIS VE TAHHUK MARMARA KUSURU VE TAHSIS VE TAHHUK MARMARA KUSURU VE TAHSIS VE TAHHUK MARMARA KUSURU VE TAHSIS VE TAHHUK </div>		24 Goods received Réception des marchandises Date Date or/le _____ 20____																																									
25 Information to determine the tariff removal with border crossings From _____ To _____ km Type <input type="checkbox"/> Euro-pallet <input type="checkbox"/> Box pallet <input type="checkbox"/> Simple pallet		Palett sender / Expéditeur des palettes Type <input type="checkbox"/> Euro-Pallet <input type="checkbox"/> Box pallet <input type="checkbox"/> Simple pallet		Palett receiver / Destinataire des palettes Type <input type="checkbox"/> Euro-Pallet <input type="checkbox"/> Box pallet <input type="checkbox"/> Simple pallet																																											
26 Carriers contractor 27 Off. Characteristic Load capacity in KG Car <input type="checkbox"/> Trailer		Receiver confirmation / date / signature Driver confirmation / date / signature																																													
Used Gen Nr <input type="checkbox"/> National <input type="checkbox"/> Bilateral <input type="checkbox"/> EG <input type="checkbox"/> CEMT																																															



PACKING LIST

Shipment reference: P031271901

Date: 25/01/2024

RECEIVER

Oyak K. Montage Sanayl Bolgesi PK255-16372 Bursa - Tuerkiye

DELIVERY NOTE: 7312535-7312540

Date 25/01/2024

INVOICE NUMBER: 530105387-530105388

Date 25/01/2024

DELIVERY TERMS: FCA VAT Warehouse Modugno (BA)

DESCRIPTION OF GOODS

Part Number: 2510000461-006-2510002415-008

Customer Reference: 320108071R-320103469R

QUANTITY:	232	Pcs
QUANTITY OF PACKAGING:	29	Pcs
GROSS WEIGHT	21.135,200	Kg
NET WEIGHT	15.915,200	Kg

PACKAGING DESCRIPTION

Durable rack

Empty weight: 180 kg

Dimensions: 1350 cm x 1200 cm x 1200 cm

MAGNA PT a socio unico • Via dei Ciclamini 4 • 70026 Modugno (Bari) • Italia

Cap.s.i.v € 25.850.000 • C.F. e P.IVA IT 04886850728

R.I. c/o C.C.I.A.A. Bari: 04886850728 • R.E.A. 339886

www.magna.com

Soggetta ad attività di direzione e coordinamento di Magna Powertrain GmbH

Subject to the activity of the direction and coordination of Magna Powertrain GmbH

BORDEREAU DE LIVRAISON N°: 7312535

DATE: 01.02.2024

TELETRANSMIS

VENDEUR OU FOURNISSEUR

GETRAG B.V. & Co. KG
Hermann-Hagemeyer-Strasse 1
74199 UNTERGRUPPENBACH
GERMANY
Notice No. Id. TVA: DE146126877

EXPEDITEUR

Magna P.T. S.p.A. Modugno
Via dei Ciclamini 4
I-70026 MODUGNO (BARI) BA

DESTINATAIRE

Oyak K Montaje
Organize Sanayi Bolgesi PK255
TR-16372 BURSA TUERKIYE
F03

CODE VENDEUR: 00255661

358364

VOTRE CONTACT: GETRAG Sonstige

TELEPHONE:

DEPART LE: 25.01.2024

ARRIVEE LE: 01.02.2024

A: 15:21

A: 09:00

DESIGNATION ARTICLE PAYS D'ORIGINE N° COMMANDE	N° D'ARTICLE	QUANTITE EXPEDIEE	UNITE	TYPE DE COLIS D'UC	NBRE	NUM. D'UC NUM. LOT DATE DE PERP	QTE PAR UC	N° DE L'ORDRE	N° U.M
AF-BDV/DWS-005 K9K JT 712630	320108071R	16	PCE	MEM-1353	2	74718820 74718847	8	LR2DWA0Z	

TRANSPORTEUR

Transports decaquemmoz
Z.I. Francois Horteur
F-73660 STREMYDEMAUHIENNE

LIEU DE TRANSIT

POIDS BRUT TOTAL: 1.458 KGM
NOMBRE TOTAL UM: 2
N° DE L'UNITE DE TRANSP. 34 GKA 188
N° DE L'IDENTIFIANT TRANSP. P031271901



Magna PT B.V. & Co. KG
Hermann-Hagenmeyer-Str. 1, 74199 Untergruppenbach
NEW H POWERTRAIN HOLDING SLU
A.P.I : FR CSP POE HH5
13 Avenue Paul Langevin
92359 LE PLESSIS ROBINSON CEDEX
FRANKREICH

Ship-to address
Oyak K Montage
Organize Sanayi Bolgesi PK255
16372 BURSA - TUERKIYE
TÜRKEI

Invoice no. / Date: 530105387 / 25.01.2024
Services rendered: 25.01.2024
Purch. ord. no.: P031271901
Purchase Date:
Supplier's no.: 00255661
Delivery no. / Date: 7312535 / 25.01.2024
Order no. / Date: 1036215 / 23.01.2024
Supplier Delivery Note: 0007312535
Customer no.: 10008099
Consignee: 30008122
01 Serie
Our VAT-ID: IT00135049997
Sales: Gruchet, Nicolas
Tel.-no. / Fax: 07131-644-4802 / 07131-644-4414
Email: nicolas.gruchet@magna.com

Loading station: F03

Invoice

Currency EUR

Weights (Gross/Net)

Gross weight 1.457,600 KG Net weight 1.097,600 KG
Gross weight includes packaging material, for details see delivery documents

Customer VAT-No: ESB72808710

Item	Material	Qty	Description	Price	Price unit	Qty unit	Value
000010	2510000461-006		AF-BDV DW5*005 K9K				
	Customer material no. 320108071R Item 3						
		16 PC		1.278,52	EUR	1 PC	20.456,32
	Country of origin:	Italy					

Magna PT B.V. & Co. KG
Hermann-Hagenmeyer-Straße 1
74199 Untergruppenbach
Deutschland
www.magna.com

Kommanditgesellschaft mit Sitz in
Untergruppenbach
Amtsgericht Stuttgart HRA 104271
Pers. haftende Ges.: Magna PT
Management B.V. mit Satzungssitz
in Amsterdam und Verwaltungssitz
in Untergruppenbach

Handelsregister Niederlande
Firmennr. 65999568
Geschäftsführer:
Sandro Morandini
Thomas Klett

Bankverbindung:
Commerzbank AG
DE10 6048 0008 0502 1923 00
BIC: DRESDE FF 604

NEW H POWERTRAIN HOLDING SLU
13 Avenue Paul Langevin
92359 LE PLESSIS ROBINSON CEDEX

Date/Doc. no.
25.01.2024 / 530105387

Page
2

Total items			20.456,32
Value Added Tax	0,000 %	20.456,32	0,00
	Art. 8, par. 1, lett. b)		
Final amount			20.456,32
Final amount in local currency EUR			20.456,32

Terms of payment: Up to 16.03.2024 without deduction
Terms of delivery: FCA VAT Warehouse Modugno (BA)
Disp. type seq.: 03 Truck Forwarder

Exporter / Sender:
Magna PT S.p.A.
Via dei Ciclamini 4
70026 Modugno (BA)
Italy

MAGNA does not accept the RENAULT Global Terms and Conditions as basis for the activities and deliveries to RENAULT and other associated companies. All services, activities and deliveries from MAGNA to RENAULT and other associated companies are based on the conditions as agreed in DW30 specific F3 contract dated 18.12.2015.

shipped from VAT warehouse Bari

Magna PT B.V. & Co. KG
Hermann-Hagenmeyer-Straße 1
74199 Untergruppenbach
Deutschland
www.magna.com

Kommanditgesellschaft mit Sitz in
Untergruppenbach
Amtsgericht Stuttgart HRA 104271
Pers. haftende Ges.: Magna PT
Management B.V. mit Satzungssitz
in Amsterdam und Verwaltungssitz
in Untergruppenbach

Handelsregister Niederlande
Firmennr. 65999568
Geschäftsführer:
Sandro Morandini
Thomas Klett

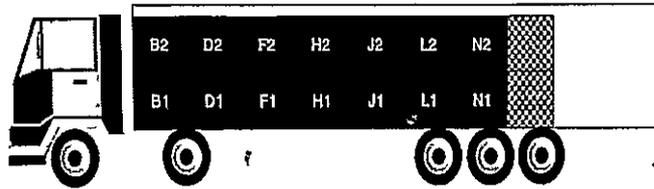
Bankverbindung:
Commerzbank AG
DE10 6048 0008 0502 1923 00
BIC: DRESDE FF 604

IT Truck - P031271901

OYAK 25.01.24

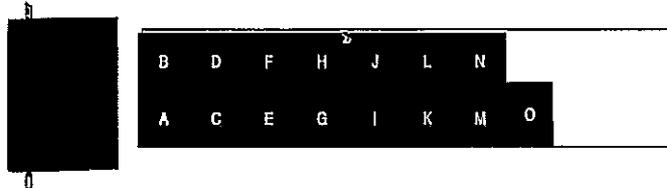
Handwritten signature

R

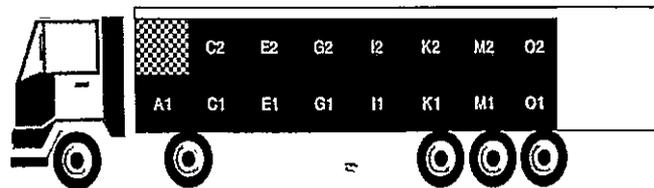


Handwritten signature

T



L



Details KG/ML

1m	2m	3m	4m	5m	6m	7m	8m	9m	10m	11m	12m	13m	14m	15m	16m	17m	18m	19m	20m	21m	22m	23m	24m	25m
1820	1970	2159	2159	2159	2159	2159	2159	2159	1637	786	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0

Loading Details

Code Item	Exp Name	Exp Code	GR Exp	Plant Name	Plant Code	GR Dest	Reference	Designation	Nb Parts	Nb Parts / Pkg	Nb Layers	Nb UC	Pack Type	Pack Code	Pallet	Stack Code	Total Weight (kg)
A1	MAGNA PT B V ET	0025566103		KARSAN OTOMOTIV	0090022000	F03	320103469R	HF BDV DW5*007	8	8	1	1	UCM	MFM--1353		GERB--1335	729
B1	MAGNA PT B V ET	0025566103		KARSAN OTOMOTIV	0090022000	F03	320103469R	HF BDV DW5*007	8	8	1	1	UCM	MFM--1353		GERB--1335	729
B2	MAGNA PT B V ET	0025566103		KARSAN OTOMOTIV	0090022000	F03	320103469R	HF BDV DW5*007	8	8	1	1	UCM	MFM--1353		GERB--1335	729
C1	MAGNA PT B V ET	0025566103		KARSAN OTOMOTIV	0090022000	F03	320103469R	HF BDV DW5*007	8	8	1	1	UCM	MFM--1353		GERB--1335	729
C2	MAGNA PT B V ET	0025566103		KARSAN OTOMOTIV	0090022000	F03	320103469R	HF BDV DW5*007	8	8	1	1	UCM	MFM--1353		GERB--1335	729
D1	MAGNA PT B V ET	0025566103		KARSAN OTOMOTIV	0090022000	F03	320103469R	HF BDV DW5*007	8	8	1	1	UCM	MFM--1353		GERB--1335	729
D2	MAGNA PT B V ET	0025566103		KARSAN OTOMOTIV	0090022000	F03	320103469R	HF BDV DW5*007	8	8	1	1	UCM	MFM--1353		GERB--1335	729
E1	MAGNA PT B V ET	0025566103		KARSAN OTOMOTIV	0090022000	F03	320103469R	HF BDV DW5*007	8	8	1	1	UCM	MFM--1353		GERB--1335	729
E2	MAGNA PT B V ET	0025566103		KARSAN OTOMOTIV	0090022000	F03	320103469R	HF BDV DW5*007	8	8	1	1	UCM	MFM--1353		GERB--1335	729
F1	MAGNA PT B V ET	0025566103		KARSAN OTOMOTIV	0090022000	F03	320103469R	HF BDV DW5*007	8	8	1	1	UCM	MFM--1353		GERB--1335	729
F2	MAGNA PT B V ET	0025566103		KARSAN OTOMOTIV	0090022000	F03	320103469R	HF BDV DW5*007	8	8	1	1	UCM	MFM--1353		GERB--1335	729
G1	MAGNA PT B V ET	0025566103		KARSAN OTOMOTIV	0090022000	F03	320103469R	HF BDV DW5*007	8	8	1	1	UCM	MFM--1353		GERB--1335	729
G2	MAGNA PT B V ET	0025566103		KARSAN OTOMOTIV	0090022000	F03	320103469R	HF BDV DW5*007	8	8	1	1	UCM	MFM--1353		GERB--1335	729
H1	MAGNA PT B V ET	0025566103		KARSAN OTOMOTIV	0090022000	F03	320103469R	HF BDV DW5*007	8	8	1	1	UCM	MFM--1353		GERB--1335	729
H2	MAGNA PT B V ET	0025566103		KARSAN OTOMOTIV	0090022000	F03	320103469R	HF BDV DW5*007	8	8	1	1	UCM	MFM--1353		GERB--1335	729
I1	MAGNA PT B V ET	0025566103		KARSAN OTOMOTIV	0090022000	F03	320103469R	HF BDV DW5*007	8	8	1	1	UCM	MFM--1353		GERB--1335	729
I2	MAGNA PT B V ET	0025566103		KARSAN OTOMOTIV	0090022000	F03	320103469R	HF BDV DW5*007	8	8	1	1	UCM	MFM--1353		GERB--1335	729
J1	MAGNA PT B V ET	0025566103		KARSAN OTOMOTIV	0090022000	F03	320103469R	HF BDV DW5*007	8	8	1	1	UCM	MFM--1353		GERB--1335	729